

Obsah

Oddíl 1

ÚDAJE O VÝROBCI
ÚDAJE O PŘÍRUČCE
PIKTOGRAMY

Oddíl 2

POPIS VÝROBKU
TECHNICKÉ ÚDAJE
ZAMÝŠLENÉ POUŽITÍ
NEPOVOLENÉ POUŽITÍ
ZÁRUKA
OBEČNÁ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

Oddíl 3

INSTALACE
ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Oddíl 1

Údaje o výrobci
Údaje o příručce

Údaje o výrobci

Název firmy	Bega S.r.l. Società Benefit
Sídlo firmy	Strada Statale, 11, km 331 – 36053 – Gambellara (VI) – Italia
DIČ	04039300241
Certifikovaný e-mail (PEC)	begaoutdoorsrl@pec.it
Tel. kancelář	+39 - 0444 1497208
E-mail	info@maanta.cz
Webové stránky	www.maanta.cz

Údaje o příručce

Struktura a použití příručky

Příručka je rozdělena do oddílů, kapitol a odstavců a obsahuje obecný obsah a průběžné číslování stran. Je určena personálu pověřenému manipulací, instalací, používáním a údržbou výrobku po celou dobu jeho životnosti.

Předání třetím osobám

V případě následného předání výrobku třetím osobám z jakéhokoli důvodu (prodej, výpůjčka nebo jiný důvod) musí být výrobek předán spolu s veškerou dokumentací.

Omezení a odpovědnost

Informace obsažené v této příručce nemohou a nemají nahrazovat znalosti a zkušenosti obsluhy/uživatelů, kteří ji budou používat (v jakékoli formě) a kteří nesou výhradní odpovědnost za používání, k němuž byl výrobek navržen.

Před zahájením jakékoli činnosti na jakékoli součásti výrobku je nutné si přečíst celou příručku a poté důkladně prostudovat část týkající se operací, které mají být provedeny.

Duševní vlastnictví

Tato příručka obsahuje důvěrné informace a nesmí být ani částečně poskytnuta třetím osobám k jakémukoli použití a v jakékoli formě bez předchozího písemného souhlasu společnosti Bega S.r.l. Società Benefit.

Shoda a uchování

Bega S.r.l. Società Benefit potvrzuje, že informace odpovídají technickým a bezpečnostním specifikacím výrobku. Kopie je uchovávána v technické dokumentaci společnosti po dobu stanovenou zákonem, během níž je k dispozici kontrolním orgánům. Bega neuznává dokumentaci, která nebyla vytvořena nebo přímo schválena společností.

Po uplynutí zákonné doby je povinností provozovatele výrobku ověřit soulad výrobku a dokumentace s platnými předpisy.

Grafické konvence upozornění

Pro usnadnění porozumění uvedeným tématům byly v této příručce použity následující grafické a typografické konvence, popsané dále.

**POZOR**

Upozornění typu Pozor obsahují důležité informace, zdůrazněné mimo související text. Označují postupy, jejichž úplné nebo částečné nedodržení může způsobit poškození výrobku a jeho součástí a vystavit obsluhu/uživatele nebezpečí menšího až středního rozsahu.

**UPOZORNĚNÍ**

Upozornění na nebezpečí označují postupy, které vyžadují zvláštní pozornost při jejich provádění a jejichž úplné nebo částečné nedodržení může způsobit vážné škody nebo zranění obsluhu/uživateli či jiným osobám v okolí, jakož i vážné poškození výrobku.

**ZÁKAZ**

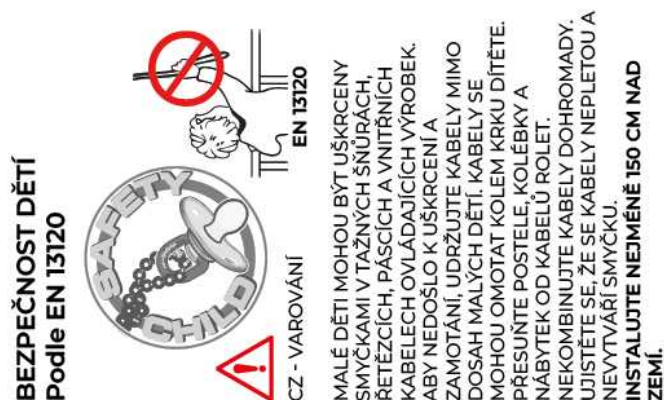
Upozornění typu Zákaz označují všechny činnosti, které z důvodu vysokého rizika pro věci a osoby nesmí být **v žádném případě prováděny**.

Piktogramy

Na výrobku jsou umístěny následující piktogramy:

Nebezpečí

Obecné nebezpečí

**ZÁKAZ**

Piktogramy plnící bezpečnostní funkci nesmějí být odstraňovány, zakrývány ani poškozovány. Musí být udržovány v čistotě a obnoveny, kdykoli jsou odstraněny nebo poškozeny.

Oddíl 2**Obecný popis výrobku a technické údaje****Zamýšlené a nezamýšlené použití****Záruka****Upozornění****Obecný popis výrobku a technické údaje****Obecný popis**

EZ Furl je mechanické ruční příslušenství, které umožňuje navinout a rozvinout již nainstalovanou stínicí plachtu bez úpravy stávající instalace. Sada se připevňuje k držáku napínacího bodu plachty pomocí třmenů M5 a navíjí ji podél úhlopříčky tahem manévrovacího lana.

Systém je kompatibilní s plachtami do 20 m² jakéhokoli výrobce, pokud jsou vybaveny úhlopříčným popruhem. Není kompatibilní s plachtami, jejichž jedna strana je upevněna ke stěně.

Komponenty jsou z nylonu vyztuženého uhlíkovými vlákny, odolného vůči UV záření a povětrnostním vlivům. Celková hmotnost sady: 0,75 kg.

Technické údaje

Níže uvedené údaje zahrnují všechny dostupné varianty.

Mechanické údaje		
Maximální plocha plachty	m ²	20
Celková hmotnost sady	kg	0,75
Materiál komponentů		Nylon vyztužený uhlíkovými vlákny
Ø navijáku	mm	113
Tloušťka navijáku	mm	18,4
Ø volné kladky	mm	35
Připevňovací třmeny k držáku	M5 (Ø10 / Ø5)	
Spojovací čep plachty	Ø8	
Minimální výška instalace	>1,50 m od země	

Zamýšlené a nezamýšlené použití

Úvod



POZOR

Protože by bylo nemožné popsat všechny operace, které nelze nebo nesmějí být prováděny, je třeba považovat za neproveditelné všechny operace (kromě běžných), které nejsou výslovně popsány v dokumentaci k výrobku.

Proveditelné operace jsou pouze ty, které jsou uvedeny v této příručce v části **ZAMÝŠLENÉ POUŽITÍ**.

Vše, co není proveditelné, jakož i úplné nebo částečné nedodržení postupů popsaných v příručkách, může způsobit nejen chyby ve fázi práce, ale i nehody vedoucí k vážnému poškození výrobku a zranění jeho uživatelů.

Zamýšlené použití

EZ Furl je ruční navijecí sada pro venkovní stínicí plachty: umožňuje svinout plachtu podél úhlopříčky tahem lana, bez výměny stávající instalace. Výhradně ruční provoz: žádné motory ani zásah elektrikáře. Komponenty z nylonu vyztuženého uhlíkovými vlákny zaručují maximální lehkost a odolnost vůči UV záření a povětrnostním vlivům.

Nezamýšlené použití

Jakékoli jiné použití než uvedené v odstavci **ZAMÝŠLENÉ POUŽITÍ** není předpokládáno.



POZOR

Výrobce nemůže být v žádném případě činěn odpovědným za nehody nebo škody vzniklé v důsledku nezamýšleného použití výrobku.



UPOZORNĚNÍ

Přístup k uzavřeným, chráněným nebo vnitřním částem výrobku smí být prováděn pouze za účelem běžné údržby a pouze po předchozím přečtení této dokumentace.



ZÁKAZ

Je zakázáno používat výrobek s částečně demontovanými součástmi nebo s krytem bubnu, který nebyl po údržbě řádně uzavřen.



ZÁKAZ

Je zakázáno upravovat nebo pozměňovat součásti sady. Výrobce nepřebírá odpovědnost za důsledky nevhodného nebo neoprávněného použití výrobku vzniklé v důsledku manipulace nebo nedbalosti uživatele.

ZÁRUKA

Touto zárukou se zavazujeme zaručit, že nově vyrobené výrobky (plachty, plachtové slunečníky, sloupy, stojky a nástěnné držáky) mají v okamžiku dodání vlastnosti uvedené v popisu výrobku na našich webových stránkách.

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

Všechny prodávané výrobky jsou pokryty 2letou zárukou. Právo uplatnit nároky se promlčuje po 26 měsících ode dne dodání v souladu s platnými zákonnými lhůtami. Některé výrobky však mohou využívat rozšířenou obchodní záruku až do 4 let. Tam, kde se uplatňuje, není dodatečná obchodní záruka až do 4 let přenosná a vztahuje se pouze na prvního kupujícího. Naše odpovědnost z obchodní záruky zaniká v okamžiku, kdy první kupující převede vlastnictví výrobku na jiného uživatele. Obchodní záruka nenahrazuje ani nesnižuje zákonnou záruku.

Konkrétní délka záruky pro každý výrobek je uvedena v příslušném produktovém listu na našich webových stránkách.

Záruka pokrývá vady shody, které existovaly v okamžiku dodání a projeví se do 2 let.

Vady, které se projeví do 1 roku od data dodání, se považují za již existující při dodání, pokud prodávající neprokáže opak; po uplynutí 1 roku od dodání můžeme pro lepší vyřízení případu požádat spotřebitele, aby nám prostřednictvím vyhrazených kanálů na našich stránkách zaslal číslo objednávky, datum dodání, podrobný popis a fotografie a videa závady; bez této dokumentace bychom nemuseli být schopni na dálku správně vyhodnotit typ potřebné asistence. V některých případech může být nutné zaslat výrobek nebo jeho části k technickému ověření.

Zavazujeme se bezplatně opravit nebo vyměnit jakýkoli vadný výrobek nahlášený v této lhůtě, pokud se vada projeví:

- při dodání
- během montáže

Vada je přítomna pouze tehdy, je-li hodnota nebo použitelnost výrobku výrazně snížena.

Výrobní vady výrobku odstraníme bezplatně v přiměřené lhůtě od oznámení vady, nebo pokud to není možné, poskytneme náhradu.

Náklady nezbytné k tomuto účelu, zejména náklady na dopravu, nese naše společnost.

Pokud oprava nebo výměna nejsou možné nebo nemohou být provedeny řádně či v přiměřené lhůtě, může spotřebitel požadovat snížení ceny nebo odstoupení od smlouvy v souladu se zákonnými podmínkami.

S výjimkou běžných údržbových zásahů způsobuje jakákoli oprava nebo úprava výrobku provedená uživatelem nebo neautorizovanými firmami zánik záruky.

Záruka se nevztahuje na škody způsobené nedbalostí nebo nedostatečnou péčí při používání výrobku, nedostatečnou nebo zanedbanou údržbou či nedodržováním návodu k použití.

Záruka platí pouze v případě, že uživatel nemění předepsané systémy napínání a části systému.

ZÁRUKA ZAHRAUJE

- vady shody existující v okamžiku dodání, tedy původní vady výrobku.

ZÁRUKA NEZAHRAUJE

- plachty/plachtové slunečníky poškozené větrem / kroupami / sněhem
- plachty/plachtové slunečníky spálené jiskrami a/nebo přiblížením k jakýmkoli zdrojům tepla
- vodotěsné plachty/plachtové slunečníky deformované nahromaděním vody kvůli nedostatečnému naklonění/zavření
- sloupy poškozené nesprávnou instalací
- sloupy poškozené kvůli nesprávně nainstalovaným plachtám
- škody způsobené extrémními povětrnostními podmínkami, jako je vítr, sníh, kroupy, bouřky atd.
- škody a vady způsobené nesprávným použitím
- škody a vady vzniklé nedodržením pokynů k instalaci a použití
- škody a vady vzniklé používáním výrobků v rozporu s účelem, pro který byly vyrobeny
- škody a vady vzniklé v důsledku nehod
- sloupy/plachtové slunečníky poškrábané nebo s povrchovou korozí a běžným opotřebením, pokud není výrobek strukturálně oslaben
- běžné opotřebením výrobku v důsledku vystavení slunci a/nebo povětrnostním vlivům
- výrobky, na nichž se spotřebitel již pokusil o opravu, které byly upraveny nebo se již nenacházejí v původním stavu, v jakém byly prodány
- nesprávná instalace
- nedostatečná údržba

Pozor! Na záruku se nevztahují a nepovažují se za vady, protože jsou vlastnostmi ručně vyráběného výrobku:

- zvlnění u švů
- zvlnění na okrajích textilie
- zvlnění uprostřed textilie
- záhyby vzniklé stlačením a navinutím
- mikrootvory
- šmouhy „křídového efektu“

Upozorňujeme, že barvy obrázků plachet/plachtových slunečníků se mohou lišit monitor od monitoru.

Vzhledem k výrobnímu procesu se plachty mohou odchýlit až o 8 % od uvedených rozměrů. Plachty se měří od oka k oku a, není-li uvedeno jinak, jsou konkávní, zakřivené dovnitř.

V závislosti na zvolené tkanině mohou být na okrajích pásů tvořících plachtu viditelné tepelné svary, nezbytné pro zajištění větší pevnosti tkaniny.



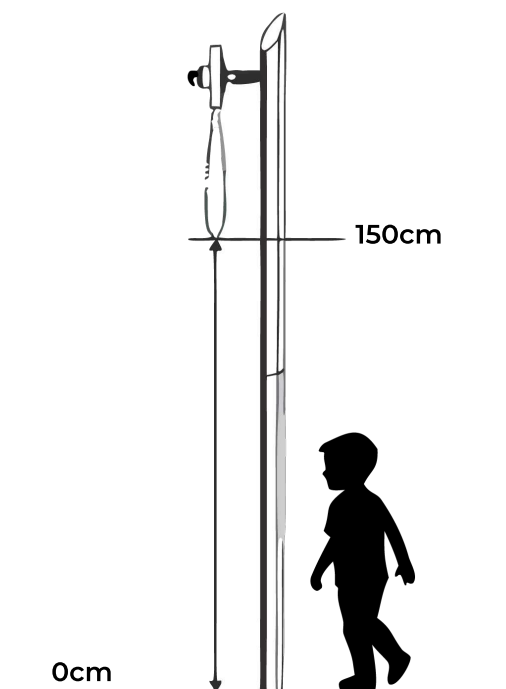
OBEČNÁ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

- Kotvení musí být pečlivě vybráno podle typu povrchu, na který bude instalováno, a upevněno přesně a stabilně. V případě pochybností se obraťte na kvalifikovaného montéra.
- Plachty/plachtové slunečníky nesmějí volně viset, protože by to mohlo poškodit tkaninu.
- Na plachty/plachtové slunečníky nesmí být šlapáno, nesmějí být používány jako houpací síť, trampolína ani jiným způsobem, než pro který byly navrženy.
- Plachty/plachtové slunečníky slouží výhradně jako ochrana před sluncem nebo mírným deštěm.
- Plachty/plachtové slunečníky musejí být vždy demontovány/zavřeny, pokud je nelze kontrolovat v případě náhlých bouří.
- Protože rychlost větru není konstantní a poryvy větru mohou dosáhnout velmi velké síly, doporučujeme vždy plachtu/plachtový slunečník demontovat/zavřít.
- Plachty/plachtové slunečníky a nosné konstrukce musejí být nainstalovány stabilně a bezpečně, s tkaninou v dobrém a rovnoměrném napnutí, aby se omezilo mávání ve větru.
- Tkanina musí být napnutá a nesmí vykazovat žádné volné oblasti. Měkká/henapnutá tkanina způsobuje poruchy, které jsou základem budoucích poruch/poškození.
- Je-li tkanina povolena a zplihlá, způsobí předčasné poškození mechanickou roztržkou. Tato poškození nelze jednoznačně přičítat UV záření a nevztahuje se na ně záruka.
- Plachta/plachtový slunečník vyžaduje pravidelnou údržbu, aby byla zajištěna správná dlouhodobá funkčnost.
- Před instalací plachtového slunečníku na stropy a terasy je nutné pečlivě zkontrolovat jejich nosnost.
- Před instalací plachty/plachtového slunečníku nebo nosné konstrukce ověřte územní předpisy a omezení vaší obce.



OBEČNÉ ZÁKAZY

- Neinstalovat v blízkosti zdrojů tepla > 60 °C
- Neinstalovat v blízkosti krbů, grilů, jisker, velmi horkých povrchů
- Neponechávat plachtu/plachtový slunečník otevřený při silném větru nebo bouři
- Neponechávat plachtu/plachtový slunečník otevřený při krupobití
- Neponechávat plachtu/plachtový slunečník otevřený při sněžení
- Neponechávat plachtu/plachtový slunečník otevřený při teplotách pod nulou
- Nemanipulovat s plachtou/plachtovým slunečníkem při teplotách pod nulou
- Nezavěšovat předměty na plachtu/plachtový slunečník ani sloupy, nepřivazovat zvířata ani konstrukci nepoužívat jako oporu pro šplhání
- Neinstalovat plachtový slunečník v pěších zónách/herních plochách, protože zátěžová základna může představovat nebezpečí zakopnutí.
- Nepoužívat výrobek nevhodným způsobem
- Nepoužívat výrobek pro jiné než určené účely
- Nevyměňovat díly a součásti výrobku, které nejsou uznány společností Maanta by Bega
- Nepozměňovat/neupravovat výrobek
- Nepoužívat plachtu/plachtový slunečník v prostředí s kolísáním napětí a častými výpadky proudu
- Nepoužívat plachtu/plachtový slunečník s nepravidelným napájením, které by mohlo způsobit blokadu během používání
- Nezmáčet elektrické přípojky a ovládací zařízení vodou ani jinými kapalinami
- Zajistěte případná volná lana upevněním ve výšce větší než 1,50 m
- Používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi či s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi je zakázáno
- Tento výrobek není hračka, uchovávejte jej mimo dosah dětí.
- Tento výrobek může obsahovat malé části, uchovávejte jej mimo dosah dětí. Nebezpečí spolknutí a udušení.
- Případné plastové sáčky v obalu uchovávejte mimo dosah dětí. Nebezpečí udušení.



Oddíl 3

Řešení problémů

Instalace

Úvod

Pokud je dokumentace zcela nebo částečně chybějící nebo nečitelná, obraťte se před jakoukoli další operací na výrobní společnost.

Před manipulací, instalací, používáním nebo údržbou výrobku si tento dokument pečlivě přečtěte. Věnujte zvláštní pozornost bezpečnostním předpisům a provozním pokynům uvedeným níže.

Při jakémkoli zásahu v podobě manipulace, instalace, údržby, seřízení, demontáže a opětovné montáže atd. doplňují pokyny obsažené v této příručce, nikoli nahrazují, obecné bezpečnostní předpisy platné v místě provádění těchto operací. V případě rozporu mezi zde uvedenými pokyny a místními či oborovými předpisy mají přednost tyto předpisy.

Každou operaci manipulace, instalace, údržby, seřízení, demontáže a opětovné montáže atd. je třeba provádět s osvětlením (přirozeným a/nebo umělým) s minimální hodnotou osvětlenosti: 200 lx.

Uchovávejte tuto příručku na bezpečném a dostupném místě. V případě ztráty nebo poškození si můžete vyžádat kopii u společnosti Bega S.r.l. Società Benefit.

POZOR



Výrobce odmítá jakoukoli odpovědnost za nehody nebo škody způsobené nevhodným používáním výrobku, nedostatečně vyškoleným personálem nebo nedodržením pokynů obsažených v tomto dokumentu. Porušení těchto pokynů navíc vede k zániku záruky.

UPOZORNĚNÍ



V případě poruch nebo neobvyklých situací, které nejsou popsány v této příručce, se před zákrokem obraťte na technickou podporu. Neprovádějte jiné než uvedené operace bez předchozí konzultace se servisní službou.

Osobní ochranné prostředky (OOP)

Během manipulace, instalace a údržby používejte následující OOP podle přítomných rizik:

OOP	Popis	Kdy jej používat
	Rukavice (označené CE)	Při práci v oblastech s nákladem, mechanickými částmi a díly, které mohou dosáhnout vysokých teplot, je nutné používat rukavice označené CE jako OOP, které chrání před všemi uvedenými riziky.
	Ochranné brýle	Nezbytné při všech pracích, kde hrozí riziko vyvržení potenciálně nebezpečného materiálu do očí.
	Ochranná přilba	Nezbytná při všech pracích, kde je nutné chránit týl před nebezpečným materiálem padajícím shora nebo vrhaným. Nezbytná pro ochranu týlu při pádech.
	Ochranný oděv	Splňuje základní bezpečnostní požadavky platné v pracovním prostředí, kde bude používán; schopen chránit tělo před mírnými mechanickými riziky.
	Bezpečnostní obuv	Nezbytné při všech pracích, kde existuje riziko pádu potenciálně nebezpečného předmětu.
	Bezpečnostní postroj	Nezbytný při všech pracích prováděných v nebezpečných výškách (nad 3 metry).

Postup instalace

Strana navijáku



Strana volné kladky



Důležité: obě součásti musejí být připojeny ke stejné úhlopříčce plachty.



1. Zarovnejte otvor víka navijáku s výřezem ve tvaru písmene „U“.



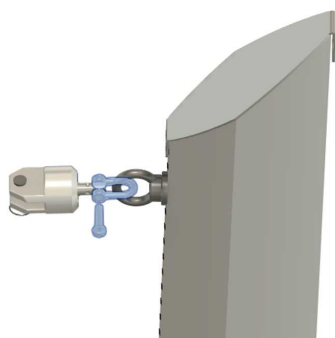
2. Smyčkové lano vložte do drážky.



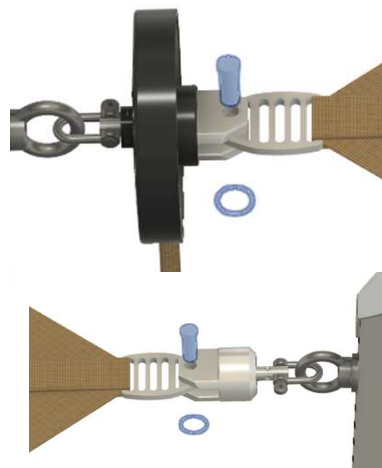
3. Otočte víko až do úplného otočení a získáte smyčku lana, jak je znázorněno na obrázku.



4. Stranu navijáku připevněte k držáku pomocí třmenu M5.



5. Stranu volné kladky připevněte k držáku pomocí třmenu M5.



6. Plachtu připojte k vidlicím pomocí čepu.

Řešení problémů

Pokud lano při ovládání klouže ve smyčce, mírně zatáhněte, abyste zvýšili přilnavost.

